

0  
~~Ac. 11.~~ No. 1 4290.67

An Account, in Spanish, of the  
English attack on Cuba, in 1762

3 pp. folio. c



214,964

Benj. P. Hunt,

Apr. 21, 1877.







(9) h. 1. 0. 500

1700



La Noche del día 7 de Abril de 1781. Revisó Olvido el Doctor<sup>N.</sup> Capitan Genl de la Isla de  
Cuba, el Comand<sup>te</sup> del Partido del Cabo D<sup>n</sup> Antonio, y Comienzo, de haverse havido  
en la tarde del 31 de Marzo, desde el Cabo D<sup>n</sup> Antonio ocho Navios de Guerra  
Ingleses, q<sup>ue</sup> navegaban, como para montarle, y q<sup>ue</sup> ve habian oido, aquella Noche,  
y madrugada sig<sup>te</sup> algunos Cañoneros como se señalan. En vista de esta Noticia  
la Junta de Fieles en la Habana, considerando, q<sup>ue</sup> no podia haber venido esta  
fuerza de Cabo D<sup>n</sup> Antonio con otro objeto, que el pasar a Penzance con voco-  
mo, Notiziando el Enemigo de las menores fuerzas Navales, que habian ido a cobrar  
do la Expedi<sup>ta</sup> contra aquella Plaza, y persuadido, aquella Esg<sup>a</sup> Combinada, el  
mando del Jefe de Esg<sup>a</sup> D<sup>n</sup> Jph Polanco, hacia ya desembarcado el Canal de Bahía  
mia: Determinó saliere en su Segurim<sup>to</sup> esta llevando a transportar a un Bordo.  
mil y seiscientos hombres del Exercito alay oim. de Mariscal de Campo D<sup>n</sup> Juan  
Manuel Cagigal, los q<sup>ue</sup> ve Embacaron el día 8, y luego q<sup>ue</sup> hubo viento favorable  
en la madrugada del 9, se hizo ala Nela la Esg<sup>a</sup> compuesta de 11 Navios del  
Rey, una Frag<sup>ta</sup> y dos Bergantines, y 4 Navios de S. M. Chiristianisima, 2 Frag<sup>tas</sup>,  
y dos Bugues menores del mando del Jefe de Esg<sup>a</sup> Casallero de Monceill, ponién-  
dose desde luego en derrota por la Ponda de las Tortugas, con las Embarcaciones  
nones en dercuricada, a varios Mumbos, y con la Esg<sup>a</sup> en Linea y frente con-  
fin de hostiar, qualquiera Bagel Enemiga, o algun navio q<sup>ue</sup> viniera de Panza  
cola: Siguió con toda dilig<sup>a</sup> sin haver tan Bugue alguno, hasta la tarde del  
16. q<sup>ue</sup> en el meridiano de Cabo D<sup>n</sup> Blas. y Lat<sup>ud</sup> de 28 grados, y 10 minutos, hizo  
la Frag<sup>ta</sup> D. señal de descubrir una Isla al Nordeste; y immediatam<sup>te</sup> mandó  
el Com<sup>te</sup> genl de la Esg<sup>a</sup> le diere Caza, y tambien el Navio Intrepido, Cateca  
Perpiente, y Bergantin Lebiel, y haciendola perseguir hasta las 7 1/2 de la No-  
che, la perdieron de vista, y se reunieron la Mañana del día siguiente, parti-  
cipando aquellos Comand<sup>tes</sup> al General, les havia parecido una Frag<sup>ta</sup> de Guerra  
Enemiga del Porte de 40. Cañones, q<sup>ue</sup> ve rupo despues hera un Navio Ingles  
de 90. que havia estado ultimamente en estos mares. Dio parte el Com<sup>te</sup> de  
Intrepido, q<sup>ue</sup> tam<sup>n</sup> seguia la Caza, la Frag<sup>ta</sup> Unicornio, que vele havia esp<sup>a</sup>-  
rado, lo que ocasionó algun Ciudadano, hasta el día 8, que por una Polacra que  
venia con víveres de la Habana para Penzance, se rupo hacia visto la Sa-  
lencia



al Rey sobre el Cabo S.<sup>to</sup> Antonio, arribó a la frag.<sup>a</sup> y Buena Trancera desta Esg.<sup>a</sup>  
Peruadido el General, aque aquella frag.<sup>a</sup> veia a la Esg.<sup>a</sup> Enemiga, q.<sup>e</sup> la havia  
aportado alli en descubierto, hizo toda dilig.<sup>a</sup> posible para anticiparse, y el dia  
19. haviendo la Boca del Puerto y Panacola, no habiendo encontrado Bages alguna  
sin embargo se lesa en descubierto, bastante avanzada, y aditavos haviendo  
las Embarcaciones menores a la Esg.<sup>a</sup> y a la Navió desta misma. Antes de havi-  
do la Sierra, destacó al Señor de el pto. paraq.<sup>e</sup> adquiriere Noticias, y de-  
na haviendo por Señales a la Esg.<sup>a</sup> Enemiga, de si hera nuestra Panacola, o el  
Puerto, y para tener este haviendo, con la anticipación posible, se le hizo señal ala  
frag.<sup>a</sup> Andromaca, a fin de que se expusiere para Cocia las Señales de aquel  
q.<sup>e</sup> devia marchar fuera a la vista a la Esg.<sup>a</sup> Alas a la tarde hizo la Señal, y  
repitió la Andromaca de la Plaza y de la Plaza, pero q.<sup>e</sup> el pto. hera nro, y no  
pudo señal a Bages Enemiga fuera del, Alas a la tarde, participó re-  
balm.<sup>te</sup> esto mismo al General a la Esg.<sup>a</sup> el Capitan del Señor, y dijo q.<sup>e</sup> el Puerto y  
Panacola, q.<sup>e</sup> esta en el lado Septentrional a la Entrada, tenia Arbolada  
Bandera Inglesa: Con esta noticia embió el Sr. a Charina un oficial a  
ordenar, para haviendo al cuartel y Campo S.<sup>to</sup> Bernardo y a la Plaza  
y 1600. <sup>hombres</sup> q.<sup>e</sup> traia, y que podia, aumentarle 1900 Españoles, y 600 Transeos  
a la Esg.<sup>a</sup> Combinada, y los consideraba Necesarios, y que en este caso digiera  
el quando, y en que sitio, le convenia desembarcarse: Se mantubo la Esg.<sup>a</sup>  
ala vista, a la vista a la 4.<sup>a</sup> y 5.<sup>a</sup> hora, hasta el 21 por la Mañana, q.<sup>e</sup> el Com.<sup>te</sup>  
General, la Repuerta, por aquel Oficial, q.<sup>e</sup> vino instruido, por el Sr.  
al Exercicio de sus intenciones, y le informo de ellos; Mando en consecuencia  
dar fondo a dos y media Leguas a la Boca del Puerto como lo ejecutó alas 5.<sup>a</sup> y la  
tarde, y en la misma Noche, y Mañana siguiente, se desembarcaron los 1600.  
hombres y Armas, y 2100 a la Guarnición a la Esg.<sup>a</sup> Combinada, al  
mando de los dos Capitanes y Navió S.<sup>to</sup> Felipe Lopez Carrizosa, y el Carallero Bau-  
deras, sin degrading alguna, avng.<sup>e</sup> el fuerte y Panacola, les hizo el Enemigo  
luego que amanecio continuo fuego. Pidió el General al Exercicio algunos Ca-  
ñones y Bata, morteros, Municiones, y Petrechos, que tenian los Navió  
correspond.<sup>te</sup> ael Exercicio, y se le embiaron inmediatamente.

Al principiar nro tropa la primera Paralela, hicieron  
fuego a las fortalezas Enemigas, sobre los trasladores la Mañana del 21. in-  
mediatam.<sup>te</sup> dispuso el Com.<sup>te</sup> General a la Esg.<sup>a</sup> q.<sup>e</sup> la frag.<sup>a</sup> Andromaca y S.<sup>to</sup> M.  
RW 121(1)



Christianivima, entrare en el Pto. de Panzacola, para q. Cooperare, con Nuy Hag.  
del mando de D.<sup>n</sup> Miguel y Alderete, a su Direccion.

El 25. Noticio aerte Gñal el Mariscal de Campo D.<sup>n</sup> Bernardo  
y Salter, por una Carta y Copias, de lo q. havia interceptado Escritas de S.<sup>a</sup> Inglez  
al Com.<sup>te</sup> del Fuerte de Barranca, que el Enemigo esperaba socorro considerable de  
Ocho Nauios, y la Hag.<sup>ta</sup> al Mando del Almirante Howley: En vista de este ha-  
yo acordó el Consejo de Gñales y Com.<sup>tes</sup> de Nuy, q. convenia se mantubiese la Esq.<sup>a</sup>  
al Ancla, haviendo en descubierto a las Embarcaciones de Guardia otras hasta el  
Cabo de S.<sup>n</sup> Blas, para averiguar, no solo impedir, q. entrare el anunciado soc-  
orro. ofender del fuerte de Barranca, sino en tomarle, disponiendose la Esq.<sup>a</sup>  
aerroy finez, luego q. tuviere las noticias con la anticipar. q. averiguaba, la pro-  
videncia dada para la descubierto: Se conformó con este acuerdo, el Com.<sup>te</sup>  
de S.<sup>a</sup> de la Esq.<sup>a</sup>, y adelantó por Escala al Navio Arturo, q. ala vista de la Esq.<sup>a</sup>  
se mantenia de Guardia, la Hag.<sup>ta</sup> y el Beig.<sup>n</sup> Sebiel.

Haviendose arto el fuego de Nuy Batallas, la mañana  
del 2 de Mayo, y habiéndose en este dia, al S.<sup>a</sup> de la Esq.<sup>a</sup> el Mariscal de Campo D.<sup>n</sup> Ber-  
nardo y Salter, q. consideraba de un oportuno socorro, para la rebe. India. de  
Fuerte Torre, que es la principal Fortaleza de Panzacola, la entrada en el Pto. de lo  
Nuy, se dio la Dñ a los Com.<sup>tes</sup> del Dragon y Fruton, y el Fruton de S.<sup>a</sup> de Chirivira  
vivima, se prepararen para ello, a fin de Coadyubar a la India de aquella Fortale-  
za, encargando este auxilio, y el que pudiesen dar los demas Bageles de Guerra  
de esta Esq.<sup>a</sup> q. estaban en el Pto. al segundo Jefe de ella D.<sup>n</sup> Juan Tomavei; pero  
el viento contrario en los dias 3, y 4. impidió su entrada, y la mañana del 5. for-  
zó a los Nauios en temporal, por el S. de este, alargar los cables por 20. y por señal  
del General, se hizo a la Vela la Esq.<sup>a</sup> combinada, siendo de este parecer los Gene-  
rales, y Comand.<sup>tes</sup> de Nuy, por el riesgo en que estaba: Los Nauios Interceptos, y  
Destino, aguantaron el tiempo al Ancla, por haver tenido Arria en su tri-  
mones. La misma noche del 5. abonanzó el Ayo, pero en los dias 3, y 4. volvió  
a sentir Neis por el Sud este y Noroeste, llamandose con rumbo al Norte  
el dia 11: Determinó el Com.<sup>te</sup> General de la Esquadra, bolvex al Fondeadero  
para hazer entrar en el Pto. a los de Nuy Dragon, y Fruton, si aun eran ne-  
cesarios, y otro algun auxilio de los Nauios, y así mismo recoger sus Amasas;  
pero las Calmas solo impidieron, hasta el dia 16. por la mañana, q. arrió el  
Pto. de Panzacola, y dió fondo a una poca a las 3 de la Noche: Se supo, q. el dia 8.



se habían vendido las fortalezas de Panzacola a las Armas del Rey con toda la  
Florida Occidental, no quedando al Enemigo, porción alguna en el Seno Mexi-  
cano.

Defendian las Fortalezas de Panzacola 1600 hombres: Han suenno sellos  
150, y quasi el mismo numero de Indios; los demas han sido hecho priso-  
neros de Guerra. Estaban Armadas estas fortalezas con 120 Cañones, 4 Mo-  
rteros, y 6 Obuses, y Prochidas con abundancia de munitiones de Guerra  
y Boca